

110年7月20日起 各類移工恢復工作場所調派

- 恢復調派移工至同一雇主之其他工作場所，例如同一營造業雇主同時有A、B兩個工地，可調派A工地移工至B工地
- 減少人員流動，單次調派須達60日以上
- 調派日(含)前3日內應安排移工完成檢驗PCR且為陰性，始可調派
- 須依勞動部規定事前申請許可或備查

2021/07/19

中央流行疫情指揮中心



勞動部
Ministry of Labor



勞動力發展署
WORKFORCE DEVELOPMENT AGENCY

亞太人力 關心您

20 กรกฎาคม 64 เป็นต้นไป

อนุญาตให้ย้ายแรงงานไปทำงานในไซต์งาน
หรือโรงงานสาขาของนายจ้างรายเดียวกันได้ตามปกติ

- อนุญาตให้ย้ายแรงงานไปทำงานในสถานที่ทำงานของนายจ้างรายเดียวกันได้ตามปกติ อาทิ ผู้รับเหมาก่อสร้างรายเดียวกัน ยื่นขอย้ายแรงงานทำงาน ระหว่างไซต์งานได้
- เพื่อลดการเคลื่อนย้าย การย้ายแรงงานแต่ละครั้งต้องไม่ต่ำกว่า 60 วัน
- การย้ายแรงงานจะต้องจัดให้ตรวจโควิดด้วยวิธี PCR ก่อน 3 วัน (รวมวันที่ย้ายด้วย) และต้องมีผลตรวจเป็นลบ จึงอนุญาตให้ย้ายได้
- ก่อนการย้ายแรงงานข้างต้น นายจ้างจะต้องยื่นขออนุญาตหรือรายงานตามกฎหมายระเบียบ

From July 20, 2021

The right of employers to assign foreign workers to different work sites is restored

- Restoring the right to assign foreign workers to different work sites belonging to the same employer means for example that a manufacturer with two work sites, A and B, can send foreign workers from site A to site B and vice versa.
- In order to reduce the movement of personnel, assignments must be for more than 60 days.
- Foreign workers can only be assigned to different workplaces if they have had a negative COVID-19 PCR test within the three days (inclusive) prior to being assigned.
- In accordance with Ministry of Labor regulations, prior to an assignment employers must file an application for permission or a notification for future reference.

Từ 20/7/2021

Khôi phục quy định điều chuyển nơi làm việc cho lao động nước ngoài mọi ngành nghề

- Khôi phục quy định điều chuyển LĐNN cùng một chủ thuê đến làm việc tại địa điểm khác nhau. Ví dụ: Nếu cùng một chủ xây dựng có 2 công trường A và B, có thể điều chuyển LĐNN ở công trường A đến công trường B.
- Giảm thiểu sự di chuyển dòng người, mỗi lần điều chuyển phải 60 ngày trở lên.
- Phải sắp xếp LĐNN đi làm xét nghiệm PCR trong vòng 3 ngày trước khi điều chuyển người lao động, kết quả xét nghiệm âm tính mới được điều chuyển.
- Phải xin giấy phép hoặc thông báo trước theo quy định của Bộ Lao động.

Mulai 20 Juli 2021

Pemulihan Kembali Pengutusan Antar Tempat Kerja Bagi Pekerja Migran dari Berbagai Sektor Industri

- Memulihkan kembali pengutusan pekerja migran antar tempat kerja yang dimiliki oleh satu majikan yang sama, contohnya: Satu orang majikan memiliki dua tempat kerja A dan B pada waktu bersamaan, untuk itu boleh mengutus pekerja migrannya dari tempat kerja A ke tempat kerja B.
- Guna mengurangi perpindahan orang maka satu kali pengutusan waktunya harus lebih dari 60 hari.
- Pekerja migran baru boleh diutus setelah memiliki hasil pemeriksaan PCR negatif dengan waktu pemeriksaan 3 hari sebelum hari pengutusan (termasuk), dan harus mengajukan izin atau referensi terlebih dulu sesuai dengan peraturan Kementerian Ketenagakerjaan.